AFRICAN UNION
الاتحاد الأفريقي

UNION AFRICAINE
UNIÃO AFRICANA

Tel: 251-11-5517700/513822 Fax: 251-11-5519321 P. O. Box 3243 Addis Ababa, ETHIOPIA E-mail: cido@africa-union.org

**CONSELHO EXECUTIVO**
**Décima-Nona Sessão Ordinária**
**23 – 28 de Julho de 2011**
**MALABO, GUINÉ EQUATORIAL**

**EX.CL/686 (XIX)**
**Original : Inglês**

# RELATÓRIO DE ACTIVIDADES RELATIVA À IMPLEMENTAÇÃO DA DECISÃO ASSEMBLY/AU/DEC.354(XVI) SOBRE O ROTEIRO EM PREPARAÇÃO PARA O ACOLHIMENTO DA CIMEIRA GLOBAL DA DIÁSPORA AFRICANA

# RELATÓRIO DE ACTIVIDADES RELATIVA À IMPLEMENTAÇÃO DA DECISÃO ASSEMBLY/AU/DEC.354(XVI) SOBRE O ROTEIRO EM PREPARAÇÃO PARA O ACOLHIMENTO DA CIMEIRA GLOBAL DA DIÁSPORA AFRICANA

1. O Conselho recorda que na sua 16ª Sessão Ordinária realizada em Adis Abeba, Etiópia, de 30 a 31 de Janeiro de 2011, a Conferência da União adoptou o doc. Assembly/AU15(XVI)Add.5 sobre o Processo Consultivo da Cimeira Mundial da Diáspora Africana. A Decisão aprovou um roteiro para a preparação da Cimeira Mundial da Diáspora Africana, incluindo os seus elementos. Solicitou ao Governo da África do Sul e à Comissão a prosseguirem a sua estreita colaboração para implementar o roteiro e facilitar a boa preparação e condução da Cimeira Mundial da Diáspora Africana. Também saudou a decisão da Comissão, em consulta com a República da África do Sul, como primeiro passo para convocar a Reunião do Comité Técnico da Diáspora Africana a ser acolhida pela África do Sul, em Fevereiro de 2011, e exortou o CRP, os Estados-membros, os dirigentes da Comunidade das Caraíbas e da América do Sul, os parceiros e a população africana na Diáspora a apoiarem tais esforços. Finalmente, a Conferência decidiu que a questão em apreço deve continuar na ordem do dia das reuniões da Cimeira, com vista a permitir a Comissão e a República da África do Sul a apresentarem relatórios actualizados sobre os progressos registados para a realização da Cimeira Mundial da Diáspora Africana e não só.

2. No âmbito da Decisão tomada em Janeiro de 2011, a Comissão e o Governo da África do Sul continuaram o respectivo processo de forte e estreita colaboração de forma afincada, com vista o cumprimento das obrigações impostas pela Conferência, bem como os objectivos, metas e cronogramas aprovados no Roteiro. O presente relatório tem como objectivo providenciar à Conferência informações adequadas sobre as medidas e os esforços que têm sido envidados para implementar a sua directiva e obter uma renovação do mandato na preparação, planeamento e condução da Cimeira Mundial da Diáspora Africana, prevista para o segundo semestre de 2012.

## O Roteiro e seus Elementos

3. Durante o período em análise, o Roteiro aprovado pela Conferência incluiu cinco elementos básicos, designadamente: a) uma reunião preparatória para a reunião do Comité Técnico de Peritos na primeira semana de Fevereiro de 2011, seguida de b) uma reunião do Comité Técnico de Peritos na 3ª semana de Fevereiro de 2011, c) o reforço e a consolidação da base criada pelas Conferências Consultivas através de consultas contínuas que permitem a criação da Rede Regional da Diáspora d) a criação de sinergias e complementaridades com os programas nacionais da Diáspora e) programas contínuos e sustentados de sensibilização para os diversos grupos das comunidades na Diáspora em todo o mundo.

## Consulta Preparatória para a Reunião do Comité Técnico

4. O processo de implementação deu início à margem da própria Cimeira. Logo após a tomada de decisão da Conferência, os representantes da Comissão e do Governo da África do Sul se reuniram em Adis Abeba, para celebrar acordos com vista

a reunião preparatória, de 7 a 8 de Fevereiro de 2011, em Pretória, África do Sul. A reunião tinha quatro objectivos: a) alargar o debate aprofundado sobre as áreas temáticas destacadas durante a reunião Ministerial de 2007, para que a reunião do Comité Técnico pudesse desenvolver ainda mais estas áreas temáticas como um quadro de acção; b) avaliar e estimar o âmbito e a profundidade do trabalho feito até agora na preparação da Cimeira adiada sobre a Diáspora, com vista a propor e identificar os próximos passos dentro do processo dos debates subsequentes; c) explorar estratégias e mecanismos que possam promover a parceria entre a diáspora africana e as estruturas da UA, nos contextos já referidos e, d) determinar a agenda e o programa de trabalho que a reunião do Comité Técnico irá necessitar para fundir os vários elementos em um projecto abrangente que poderá definir a agenda para uma reunião Ministerial de acompanhamento; e) planeamento e preparação da reunião do Comité Técnico, incluindo a determinação do âmbito, selecção e o número de convidados, os temas, o formato e a estrutura da reunião, bem como as obrigações e acordos financeiros que vão apoiar a mesma; f) finalmente, houve a necessidade de iniciar o processo do planeamento prospectivo para o acompanhamento da reunião do Comité Técnico incluindo as disposições sobre as linhas gerais para um acordo preciso de sede para a Cimeira da Diáspora. A reunião conseguiu atingir esses objectivos, o que possibilitou a realização da reunião do Comité Técnico da data prevista e tal como consta no Roteiro.

**Reunião do Comité Técnico, Pretoria, África do Sul, de 21 a 22 de Fevereiro de 2011**

5. A reunião do Comité Técnico foi realizada em Pretória, África do Sul, de 21 a 22 de Fevereiro de 2011. A reunião técnica teve quatro objectivos precisos conforme acordado na reunião preparatória. Primeiro, permitiu examinar, rever e actualizar os Documentos Finais da Reunião Ministerial elaborados em 2007, dando ênfase na eliminação das áreas entre parênteses em que, anteriormente, não era possível chegar a um consenso ou acordos. Segundo, analisou elementos adicionais, que podem fornecer novos dados, tendo em conta as observações dos dirigentes das Caraíbas na Cimeira da UA, na sua 15ª Sessão Ordinária, em Kampala, Uganda, em Julho de 2010. Também analisou debates relacionados do Conselho e da Conferência sobre a questão da Diáspora e a evolução global que surgiu no contexto da Iniciativa da União Africana desde a Reunião Ministerial sobre a Diáspora Africana, realizada em Joanesburgo, África do Sul, em Novembro de 2007. Terceiro, identificou áreas prioritárias de intervenção para implementar o projecto de plano de acção contido no Documento Final da Reunião Ministerial de 2007. Quarto, a reunião procurou elaborar propostas de "projectos viáveis em termos bancários" nas áreas temáticas da cooperação política, económica e social que podem ser traduzidas em resultados concretos ou programáticos através de planos de execução adequados e eficazes, ou quadros de acção.

**Resultados e Realizações da Reunião Técnica**

6. A reunião do Comité Técnico foi o elemento mais importante do Roteiro. Foi realizada nas datas previstas e cumpriu os objectivos propostos e muito mais. Para mais detalhes, encontra-se em anexo um relatório completo da reunião. A Reunião Técnica contou com a presença de cerca de 100 participantes constituídos por delegados e peritos técnicos das comunidades da Diáspora na Europa, Comunidade do Caribe, América do Sul e do Norte, Médio Oriente e Região do Golfo, bem como os funcionários da Comunidade das Caraíbas (CARICOM), Banco Mundial, Estados-membros da União Africana, cobrindo as cinco principais regiões do continente e os representantes da sociedade civil espalhados por essas regiões. A reunião foi organizada por representantes do Governo da África do Sul, em particular o seu Departamento de Relações Internacionais e Cooperação (DIRCO) e a Comissão da União, conforme orientado pela Decisão da Conferência.

7. A reunião Técnica registou progressos significativos. Primeiro, revitalizou o ritmo do programa da Diáspora, ao relançar e acelerar a dinâmica atrasada pelo adiamento da Cimeira da Diáspora, em 2007. Segundo, foi organizada na data prevista e de acordo com o calendário exacto do Roteiro aprovado pelos dirigentes africanos e, portanto, determinou o ritmo para a realização de outros parâmetros e indicadores. Terceiro, a reunião proporcionou uma oportunidade importante para o engajamento global dos africanos na melhoria, reconstrução e actualização da arquitectura da família africana a nível mundial. Neste contexto, a agenda foi extensa e abrangente, fornecendo o contexto essencial para a melhoria e elaboração do Documento Final da Reunião Ministerial de 2007, em preparação da Cimeira Mundial da Diáspora Africana, prevista para 2012. Quarto e último, a reunião técnica de peritos acrescentou uma nova dimensão, ao centrar-se nas plataformas chave de intervenção nos diversos sectores, bem como nos mecanismos que podem ser usados para implementar os quadros de acção nas referidas plataformas de intervenção. O objectivo do projecto foi de identificar os "projectos viáveis em termos bancários" que poderão ser acompanhados por estudos de viabilidade para que o programa da Diáspora possa apoiar os processos de selecção dos projectos a fim de ajudar a UA a ampliar os benefícios do programa da Diáspora à sua população africana alargada dentro e fora o continente.

**Reforço da Base Consultiva dos Conselhos de Cooperação Regionais para permitir a Criação das Redes Regionais**

8. Perante o contexto, o trabalho prossegue de forma acelerada no reforço da base dos planos consultivos da diáspora para apoiar o processo de organização das redes regionais como interlocutores da UA. Neste contexto, a Comissão, através da CIDO e da Missão em Nova Iorque, organizaram uma reunião de acompanhamento em Abril de 2011, em Nova Iorque, com a Equipa de Trabalho Africana na Diáspora, criada em Outubro de 2010, como resultado de um Fórum de Consulta realizado em Nova Iorque com Grupos da Diáspora naquela região. A organização da reunião à margem da visita oficial da Comissão da UA nos EUA, tinha como objectivo aproveitar a presença de funcionários chave naquele país, bem como o de economizar custos. Este fórum

Consultivo permitiu que a Comissão informasse os Grupos da Diáspora sobre as conclusões e decisões da Cimeira, o Roteiro e os seus elementos e a realização do Workshop Técnico na África do Sul, em finais de Fevereiro de 2011. Em seu relatório, a Equipa de Trabalho apresentou igualmente um modelo para a criação de uma base de dados da Diáspora, para os grupos que se encontram nos EUA, e que poderia ter maior aplicação. A Comissão espera apoiar uma iniciativa piloto deste projecto, que poderá então ser considerada como uma das alternativas a ser apresentada e submetida ao workshop sobre os critérios de participação da diáspora em processos e estruturas da UA, previsto para o terceiro ou quarto trimestre do ano, em conformidade com o Roteiro aprovado.

9. O processo para o reforço da base consultiva da Diáspora é uma componente chave do Roteiro e, a Comissão e o Governo da África do Sul têm dado prioridade a este aspecto na preparação da Cimeira da Diáspora. Novas plataformas fundamentais serão desenvolvidas a medida que as plataformas existentes serão reforçadas. Um aspecto importante deste programa é a realização de uma nova Conferência Consultiva Regional do Médio Oriente e região do Golfo.

**Criação de Sinergias e Complementaridades entre os Programas Continentais e Nacionais**

10. A criação de sinergias entre os programas continentais e nacionais é outro elemento importante do roteiro, a que é atribuído a máxima atenção. Deu-se o inicio do planeamento de um Workshop ou Conferência para reunir todos os Ministérios Responsáveis pela Diáspora e secretárias dos Estados-membros da União a fim de sintetizar programas e objectivos, com vista a assegurar a interligação. Este programa está a ser desenvolvido em estreita colaboração com os parceiros da UA neste domínio, tais como a Organização Internacional para as Migrações (OIM), os Grupos da Diáspora e os Estados-membros. Os Estados-membros da União são elementos essenciais desse plano, e há necessidade de uma estreita interacção entre os seus membros para permitir a efectivação dos objectivos da UA neste domínio. A Decisão da Cimeira, a este respeito pode proporcionar um impulso adicional à essa actividade.

**Programa de Sensibilização**

11. Um programa contínuo de sensibilização deverá acompanhar cada uma e todas as iniciativas, e o sucesso dos trabalhos desenvolvidos até agora podem ser facilmente medidos pelo grau de interesse que o programa atrai no vasto ambiente internacional entre os principais actores internacionais nos EUA, Europa, China e Índia, entre outros. Mas, ainda há muito a fazer, e é necessário o apoio de recursos. Além disso, o interesse e o conhecimento externo não significam necessariamente algo de positivo, pois temos de resistir a todo e qualquer esforço dos parceiros ou dos órgãos externos para organizar a nossa Diáspora, para nós. Trata-se de um presente de gregos "*Trojan gifts*", porque uma entidade exterior "***outsider***", por mais bem-intencionada que esteja, não deve ser o organizador de uma reunião de família. A reconstrução da família Global Africana exige autenticidade.

**Conclusão: Via a Seguir e Próximos Passos**

12. Em conclusão, tanto a Comissão como o Governo da África do Sul, com o apoio do CRP, dos Estados-membros da União, da comunidade da Diáspora em particular e os parceiros sociais e outros grupos, em geral, têm dedicado especial atenção a fim de implementar a letra e o espírito da Decisão da Conferência sobre a Diáspora com grande êxito. Portanto, aspectos substanciais do Roteiro foram implementados num curto período de cerca de cinco meses. No entanto, ainda há muito a ser feito até à Cimeira da Diáspora em 2012, designadamente: o reforço de plataformas que já foram encorajadas, a criação de novas plataformas e a tomada de medidas apropriadas conforme destacado no Roteiro, bem como aspectos consequentes e relacionados que podem surgir ou que surgiram no processo do calendário de implementação. O próximo passo de maior importância é a organização de uma reunião ministerial para rever, avaliar e aprovar, conforme o caso, as conclusões da Reunião Técnica para definir o ritmo da realização da Cimeira Mundial da Diáspora Africana. Consultas estão a ser efectuadas neste sentido e uma das principais propostas que está a ser analisa é com relação a possibilidade do evento ser realizado em Setembro de 2011 à margem da Assembleia Geral das Nações Unidas para aproveitar a concentração de Ministros numa altura decisiva e num local próximo.

**AFRICAN UNION UNION AFRICAINE**

**African Union Common Repository** **http://archives.au.int**

Organs Council of Ministers & Executive Council Collection

2011

# Progress Report on the implementation of decision assembly/Au/Dec.354(XVI) on the roadmap in preparation of the hosting of the global African diaspora summit

African Union

African Union

http://archives.au.int/handle/123456789/4111

*Downloaded from African Union Common Repository*